Anul al 61-lea
6 Pagini

EXEMPLARUL 10 LEI
Taxa poştală plătită în numerar conform aprobării Dir. G-le P. T. T. Nr. 26.151/938

Nr. 210 Marţi 1 August 1944
6 pagini

BIBLIOTECA CENTRALĂ „ASOCIAŢIUNII" SIBIIU

ABONAMENTE
UNIVERSUL
PROVINCIA:
Lei 700 pe 3 luni
Lei 1300 pe 6 luni
Lei 2500 pe 12 luni
CAPITALA:
Lei 800 3 luni
Lei 1400 6 luni
Lei 2600 12 luni
AUTORITAŢI
Lei 3500 pe an

UNIVERSUL

ABONAMENTE
U. LITERAR
6 luni 450 lei
12 luni 800 lei
U. COPIILOR 6 l. 460 lei-12 l. 900, RADIO U. 6 l. 600 lei-12 l. 1000. Z. ŞTIINŢELOR 6 l. 600-12 l. 1000 lei. VESELIA 6 l. 450-12 l. 800 lei. U. SUPLET 6 l. 420-12 l. 800 lei

Fondator: LUIGI CAZZAVILLAN
Proprietar:
„UNIVERSUL" S. A.
Inscris sub Nr. 160 Trib. Ilfov

CELE DIN URMA ŞTIRI DIN LUMEA INTREAGA, TELEGRAFICE ŞI TELEFONICE
REDACŢIA ŞI ADMINISTRAŢIA: BUCUREŞTI, STR. BREZOIANU No. 23-25
CENTRALA TELEFONICA A ZIARULUI: 3.30.10: SECRETARIATUL DE REDACŢIE: 3.30.15

DIRECTOR
ŞI ADMINISTRATOR DELEGAT
STELIAN POPESCU

PREGĂTIREA TINERETULUI

Problemele multiple ce se vor pune după război în toate ţările lumii, indiferent dacă au luat sau nu parte la război, preocupă şi îngrijorează pe toţi acei cari îşi dau seama că victorioşi şi învinşi vor fi supuşi mâine acelorași greutăţi şi vor fi puşi în faţa unor probleme a căror soluţionare va fi cu atât mai repede şi mai uşor găsită, cu cât ea va fi căutată în colaborare şi înţelegere reciprocă a condiţiilor de viaţă respective fiecărui popor. Aceasta presupune informare precisă, documentare suficientă, studiu serios şi pregătire laborioasă.

La Zurich, s'a pus de curând bazele unui „Institut elveţian de studii internaţionale" al cărui scop este tocmai să pună la îndemâna celor cari vor urma cursurile acestui institut toată documentarea necesară, toate informaţiile cari pot folosi la cunoaşterea diferitelor probleme sociale, politice, economice şi ştiinţifice, care vor forma obiectul preocupărilor de mâine. Institutul elveţian îşi mai propune, pe planul colaborării internaţionale, investigaţiuni ştiinţifice comune cu instituţii similare străine, ceea ce va contribui la apropierea între naţiuni.

Nimeni nu va putea contesta utilitatea acestui „Institut" elveţian unde tinerii elveţieni vor găsi mijloacele de instruire necesare pentru a nu fi surprinşi — mai ales acei cari prin cariera lor vor fi chemaţi să contribue la soluţionarea problemelor de după război — de greutăţi la care nu se aşteptau. Cu prilejul unui alt articol, în care ne ocupam de problemele de după război, am arătat necesitatea de a se da tineretului de pe acum o pregătire care să-l familiarizeze cu problemele de tot felul, rezultate sau care vor rezulta de pe urma războiului. Pentru ca această pregătire să fie completă şi cu adevărat eficace, trebue să se pue la dispoziţia tineretului elementele necesare, lămuririle şi explicaţiile celor cu mai multă experienţă, documentarea sinceră asupra fenomenelor politice şi sociale din toate ţările, într'un cuvânt tot capitalul intelectual de care va avea nevoe în ziua când acestui tineret i se va cere să contribue la viaţa publică.

Institutul de studii internaţionale creiat la Zürich, urmăreşte acest scop. Dece nu s'ar studia şi la noi chestiunea spre a se vedea în ce mod s'ar putea înlesni tineretului nostru universitar pregătirea pentru problemele de mâine? Contactul cu viaţa a devenit, şi va deveni din ce în ce mai mult, o aprigă luptă chiar pentru cei mai bine pregătiţi. Cel dezarmat din punct de vedere sufletesc şi spiritual, va fi un învins şi nici nu va putea fi de vreun folos colectivităţii.

Organele superioare, cărora le cade răspunderea educaţiei şi instrucţiei tineretului nostru, trebue să examineze, cu toată seriozitatea această chestiune a pregătirei tineretului pentru grelele probleme ce se vor pune mâine şi de soluţionarea cărora va depinde buna stare a tuturor şi reintrarea vieţii naţionale şi internaţionale în cadrul evoluţiilor normale, fără izbucniri violente, fără convulsiuni destructive.

INSTRUCŢIUNI PENTRU DEPUNEREA RUFĂRIEI NECESARE ARMATEI

Ministerul de război, aduce la cunoştinţa tuturor prefecturilor de judeţe, comunelor rurale, chesturilor de poliţie, autorităţilor, instituţiunilor publice şi particulare (cu cel puţin 100 de salariaţi) şi comunităţilor evreeşti următoarele: Instrucţiunile şi carnetele de adeverinţe de punere în aplicare a legei nr. 390 pentru depunerea rufăriei necesară armatei, se vor primi dela corpul teritorial, respectiv comandamentul general al etapelor pe al cărui teritoriu se găsesc.

Cei în drept se vor prezenta de urgenţă pentru a li se distribui.

UN HALOS IN JURUL SOARELUI OBSERVAT IN REGIUNEA CAPITALEI

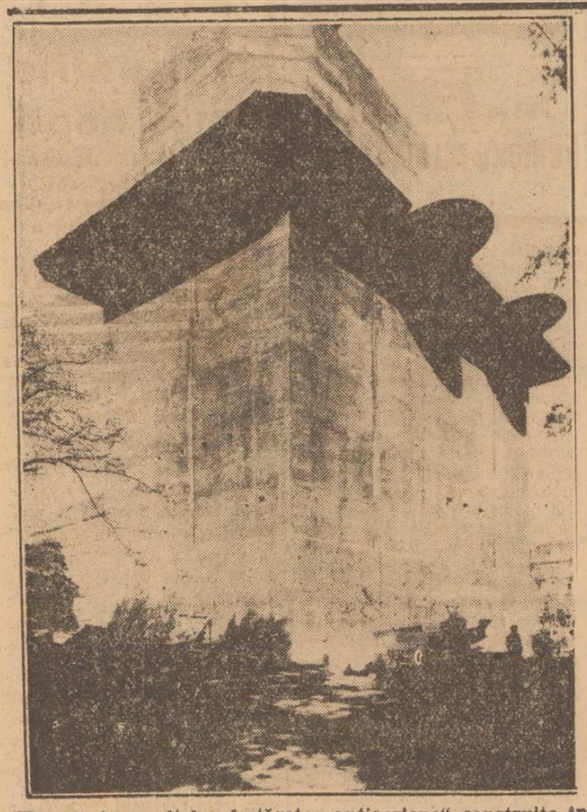
Corespondenţii noştri din provincie ne-au vorbit la timp despre halosul din jurul soarelui, fenomenul ceresc apărut în diferite puncte ale ţării;

O reverberaţie proectată pe cer, fie în formă de cerc complet, fie de semi-cerc sau numai de arc de cerc în culorile estompate ale curcubeului, apare în jurul soarelui.

Aşa de pildă, în ziua de 11 Iunie, fenomenul a putut fi observat la Făgăraş, la ora 12 ziua, menţinându-se timp de 20 minute. La 19 Iunie, între orele 11—11,30, halosul a fost observat la Buzău, iar la 8 Iulie la Constanţa, putând fi văzut de populaţia întregului judeţ.

Iată că, eri dim. pela ora 9, fenomenul ceresc destul de rar, a putut fi văzut şi de populaţia Capitalei. Un arc de cerc multicolor s'a menţinut în jurul Soarelui timp de aproape o jumătate de oră, fiind privit şi admirat de toţi cei cari la această oră se afla pe străzi.

Oamenii de ştiinţă au demonstrat împrejurările cari dau naştere acestui fenomen ceresc.



Una dintre multele „fortăreţe antiaeriene" construite în numeroase oraşe mari din Germania, periclitate de teroarea aeriană şi menite să adăpostească populaţia în timpul atacurilor.

LUPTELE DE PE FRONTUL DE RĂSĂRIT

Berlin, 30 (Rador). — Cu privire la luptele de pe frontul din răsărit se dau următoarele amănunte:

Centrul nevralgic al marei bătălii defensive de pe frontul din răsărit se găseşte pe aripa septentrională extremă, unde sovieticii au trecut la atac împotriva poziţiilor germane de baraj, între Golful Finlandei şi lacul Peipus, angajând în luptă nu mai puţin de 11 divizii de trăgători şi cel puţin 3 corpuri cuirasate, precum şi 4 brigade de care blindate.

In cursul unei lupte crâncene, cu caracter schimbător, care a ţinut toată ziua de Sâmbătă, sovieticii au reuşit să pătrundă temporar în câteva poziţii din prima linie germană, dar ei au fost pretutindeni învinşi prin contraatacuri date imediat de grenadieri germani şi de formaţii de voluntari nordici din trupele de SS, astfel încât seara întreg câmpul de luptă principal se afla din nou în mod ferm în mâinile germanilor.

In cursul luptelor de Sâmbătă de pe frontul dela Narva, voluntarii olandezi, norvegieni şi danezi, s'au distins în mod deosebit, menţinând poziţiile lor în mod neclintit şi provocând sovieticilor pierderi sângeroase extraordinar de mari. Din totalul de 58 care blindate sovietice distruse, 25 au fost distruse cu ajutorul mijloacelor de luptă dela mică distanţă.

Este locul să se menţioneze totodată că pe aripa septentrională a frontului din răsărit s'au dat lupte defensive ineunoate de victorie, la lupte luând parte formaţii de grenadieri germani. Aceste lupte au fost date împotriva sovieticilor la sud-vest de Pskov.

Deasemeni în apropiere de Mitau, puternice atacuri sovietice s'au prăbuşit sub focul defensiv german cu pierderi sângeroase pentru inamic.

In sectorul central al frontului din răsărit, Sovietele concentraseră puternice forţe în sectorul dintre Bugul mijlociu şi Olita, forţe care au pornit o mare ofensivă împotriva poziţiilor germane de baraj din apropiere de Bialistok şi Augustov, precum şi la nord de aceste oraşe, în sectorul Kovno. Bătălia a continuat aruncându-se în luptă arme ofensive dintre cele mai grele în punctele nevralgice principale până târziu în cursul serii. Sovieticii au putut să obţină în puncte izolate diferite brese. Prin intervenţia forţelor blindate germane mobile, toate breşele au fost totuşi zăvorâte şi o nouă înaintare a sovieticilor a fost interceptată.

Deasemeni pe Vistula, la sud-est de Varsovia, precum şi între Varsovia şi Siedlce, s'au desfăşurat foarte grele lupte încă din zorii zilei de Sâmbătă, luptele dându-se cu puternice coloane sovietice cuirasate şi motorizate.

Garnizoana dela Siedlce a putut să înregistreze un succes defensiv deosebit de puternic. Ea a nimicit mai multe atacuri sovietice date împotriva oraşului în mod concentric şi a distrus, în cursul unei lupte mobile, 37 de care blindate sovietice de tip greu.

Pe Vistula, cele câteva capuri de pod, pe care sovieticii reuşiseră să le formeze, au fost din nou zdrobite şi lichidate printr'un contraatac dat cu mult avânt.

Cu această ocazie, considerabile cantităţi de armo şi material de război de tot felul au căzut în mâinile germanilor. Aviatorii germani de bătălie au avut o participare deosebită la aceste lupte, atacând fără încetare baeurile sovietice. Ei au scufundat 7 bacuri complet încărcate prin lovituri directe de bombe şi cu ajutorul armelor de pe bord, scoţând totodată din luptă, în spaţiul menţionat, 19 care blindate sovietice.

Pe aripa meridională a frontului din răsărit, o formaţie ungară a atacat prin flanc o coloană sovietică, provocându-i pierderi foarte mari. Sovieticii au fost respinşi dincolo de poziţiile lor de plecare.

ACŢIUNEA AVIAŢIEI GERMANE IN SECTORUL DE NORD AL FRONTULUI DE RĂSĂRIT

Berlin, 30 (Rador). — Relativ la acţiunea aviaţiei germane în sectorul septentrional al frontului din răsărit se dau următoarele precizări:

Vineri, în spaţiul de luptă de la Schaulen şi la nord de acest oraş, puternice forţe germane de luptă şi avioane de bătălie au fost angajate împotriva grupurilor sovietice de care blindate şi a elementelor de şoc.

Coloanele inamice, înaintând spre nord, au fost bombardate aproape fără întrerupere de către aviatorii germani, care în afară de lansarea bombelor au atacat şi cu armele de bord formaţiile inamice. Un număr de 27 de care blindate cuirasate sovietice, în majoritate de tipul „T 34" şi peste 180 de vehicule, precum şi 5 tunuri motorizate şi 2 tunuri antitanc, au fost distruse prin lovituri directe. Totodată 13 care blindate sovietice şi numeroase camioane automobile au fost grav avariate de aviatorii germani de vânătoare, care au escortat escadrilele de luptă şi de bătălie şi au doborît 10 avioane sovietice. Un avion german a fost pierdut.

Aviatorii germani de bătălie au doborît două avioane sovietice, iar bateriile antiaeriene au doborît alte 5 avioane inamice.

Sâmbătă, aviatorii germani de bătălie au luptat în sectorul Deblin-Polawi împotriva încercărilor sovietice de a trece peste Vistula. Mai multe bacuri au fost atacate cu armele de pe bordul avioane'or germane. Un bac, care era ocupat de soldaţi şi care blindate de tip uşor, s'a scufundat după ce primise o lovitură directă de bombă, iar un alt bac, încărcat cu trupe, a luat foc şi a trebuit să fie tras la mal. Alte două bacuri, încărcate cu camioane, precum şi trei mari pontoane, au avut aceeaşi soartă.

Deasemeni în sectorul de luptă Olita-Kauen, puternice forţe germane de aviatori de bătălie au înregistrat succese împotriva grupurilor sovietice. Un anumit număr de care blindate sovietice au fost distruse sau scoase din luptă.

Escadrile germane de vânătoare au asigurat protecţia frontului german şi a formaţiilor germane de bombardament.

In celelalte sectoare ale frontului s'au dat deasemeni crâncene lupte aeriene cu avioanele sovietice.

Anglia şi desfăşurarea relaţiilor polono-sovietice

Ce scrie Karl Megerle, redactorul diplomatic al ziarului „Berliner Boersenzeitung"

Berlin, 30 (Rador). — Redactorul diplomatic al ziarului *Berliner Boersenzeitung*, Karl Megerle, într'un articol intituat „Abdicarea Angliei - întărirea Germaniei", respinge aserţia d-lui Eden, ministrul afacerilor străine al Angliei, făcută în faţa Camerei Comunelor, anume că constatarea germană că Anglia s'ar afla în Europa în retragere pe toată linia faţă de politica agresivă a aliatului său bolşevic, nu ar fi decât o simplă propagandă germană.

Autorul arată că actuala desfăşurare a relaţiilor polono-sovietice confirmă constatarea germană şi desminte pe d. Eden prin fapte pe care ministrul de afaceri străine al Angliei nu poate să le facă să dispară.

„Ministerul sovietic al afacerilor străine a constatat în primul rând printr'o declaraţie oficială, continuă d. Mergerle, că trupele sovietice au trecut frontierele politice dintre Uniunea Sovietică şi Polonia. Astfel, Uniunea Sovietică a declarat din nou în mod categoric că anexarea jumătăţii orientale a fostului stat polon este irevocabilă. Ulterior, printr'un comunicat oficial, s'a anunţat că la Moscova a fost alcătuit un guvern al unei viitoare Polonii Sovietice şi că acest guvern a fost recunoscut. Astfel, viitoarea anexare a acestei Polonii în Rusia Sovietică a fost pregătită.

Pentru toţi polonezii, această desfăşurare trebue să fie o foarte grea lovitură. In definitiv, polonezii nu au avut numai făgăduieli făcute verbal, ci şi garanţii şi tratate scrise, ce se află în mâinile lor. Increzători în aceste garanţii, polonezii s'au aruncat în nebuneasca aventură a unui război cu Germania.

Iată exemple pline de evidenţă pentru Europa — constată autorul articolului. Iată totdeodată la ceeace ea trebue să se aştepte dela făgăduieli, ca şi dela forţa şi posibilităţile Angliei în ceeace priveşte continentul european".

După aceasta, d. Megerle atrage atenţia asupra diferitelor încercări făcute de Mikolojczik de a obţine dela Stalin renunţarea la jumătatea orientală a Poloniei, precum şi asupra încercărilor d-lui Eden de a se eschiva din faţa realităţilor.

Redactorul diplomatic al ziarului dovedeşte totodată că şi Statele Unite nu puteau să ia poziţie în ceeace priveşte problema polonă, deoarece Polonia şi alte ţări europene şi popoare europene nu reprezintă pentru imperialiştii anglo-saxoni decât ceva neînsemnat, dată fiind dorinţa lor de a menţine pe aliaţii lor sovietici în tabăra lor. Interesele americanilor nu sunt, după cum se ştie, în Europa, ci în Extremul Orient şi Pacific.

In concluzie, d. Megerle declară: „Este o cale lungă dela epoca când Anglia a trimis pe lordul Runciman la Moscova pentru a stabili aşa zisa revendicare a Angliei că nicio frontieră din Europa centrală sau orientală nu ar putea să fie schimbată fără consimţământul englezilor. Astăzi, Anglia este izgonită de Stalin, din punct de vedere diplomatic, din Europa centrală şi orientală, fără a fi informată în prealabil, ba chiar fără a fi întrebată. Constatăm din nou că Germania a prevăzut această desfăşurare, deoarece ea cunoaşte mai bine pe vecinii săi, pentru că ei sunt inamicii săi şi fiindcă niciodată ea nu şi-a făcut vreo iluzie în ceeace priveşte cunoştinţele şi forţa politicei engleze în Europa".

D. Mikolayczyk a sosit la Teheran

Stockholm, 30 (Rador). — Corespondentul agenţiei „D. N. B." transmite:

Un corespondent în general bine informat al ziarului englez de Duminică „Observer" anunţă că „preşedintele de consiliu" polon Mihoiayczyk aşteaptă la Teheran o invitaţie directă din partea lui Stalin.

El ar fi gata să facă concesii în chestiunea frontierelor, adaogă ziarul.

Acelaş corespondent scrie că este locul să se creadă că reprezentanţii poloni din Londra sunt acum dispuşi să admită în coaliţia guvernamentală elemente ce simpatizează cu Sovietele.

Conferinţa episcopală dela Fulda

Va fi citit un mesaj al Papei

Berlin, 30 (Rador). — Cu toate recentele restricţii impuse circulaţiei din Germania, din cauza războiului, autorităţile germane competente au dat membrilor Episcopatului german posibilitatea de a se duce la conferinţa episcopală dela Fulda.

Episcopii catolici din Germania vor fi deci prezenţi la Fulda spre a lua parte la conferinţă, care va ţine trei zile.

Punctul culminant al acestei conferinţe va fi citirea unui mesagiu al Papei.

Conferinţa episcopală se va ocupa deasemeni de problema evacuării sinistraţilor de pe urma bombardamentelor.

Printr'o scrisoare-pastorală episcopii din regiunile mai puţin ameninţate de bombardamente vor invita pe credincioşii lor să acorde sprijin şi mai accentuat acţiunii desfăşurată de guvern în vederea evacuării sinistraţilor, pentru a li-se da acestora putinţa să-şi găsească, în măsura posibilităţilor, un nou cămin.

In toate diocesele preoţii vor da citire Duminică 30 Iulie unei rugăciuni prin care se mulţumeşte Providenţei pentru modul cum Fuehrerul a scăpat dela moarte.

COMANDAMENTUL DE CĂPETENIE AL ARMATEI

COMUNICAT

ASUPRA OPERAŢIUNILOR DIN ZIUA DE 30 IULIE 1944

Pe Nistrul inferior, în Basarabia de mijloc şi pe frontul Moldovei, activitate de luptă redusă.

PESIMISM SOCIAL

de VINTILĂ PANTAZOPOL

V

Arătam dece *pesimismul* nu trebue să mai dăinuiască.

Instituţia asigurărilor sociale conţine virtual posibilitatea celor mai frumoase realizări şi este considerată ca fiind menită să ajungă foarte curând, un puternic instrument al securităţii şi armoniei sociale de pretutindeni.

Constatarea este valabilă şi pentru asigurările noastre sociale, cari cu toate dificienţele lor, se trudesc să învingă dificultăţile, luptând din greu cu moravurile, cu oamenii şi cu vremurile...

Avem mentalitatea noastră specifică, suntem egoişti şi nu ne-a pătruns încă, spiritul de solidaritate. Ne preocupă puţin ceiace fac alţii, şi ne gândim numai la *profitul* nostru.

— Plătim, plătim mereu— spun unii — şi n'am luat o aspirină dela asigurări.

Avem idei preconcepute, nu credem în putinţa îndreptării şi suspectăm pe toată lumea. Vorbind despre biurocratismul administraţiei noastre, arătam cine îl susţine: frica de răspundere şi suspicionea.

Funcţionarul este suspectat la fiecare pas — nu mai credem în oameni cinstiţi — el se îngrădeşte cu cele mai încurcate forme şi fuge de răspundere.

Dăinuieşte, cum spuneam, o mentalitate specifică, care nu se poate schimba dela o zi la alta...

Firește, sunt în primul rând de vină, oamenii, oamenii pe care n'am ştiut să-i alegem totdeauna şi cari ne-au înşelat aşteptările.

Toate iniţiativele sunt generoase, toate creaţiile folositoare, însă oamenii ne cari i-am pus la conducere, dacă n'am avut norocul să-i *brodim* conştiincioşi, pricepuţi şi cinstiţi, sfârşesc prin a compromite cele mai fericite idei...

Marea, marea problemă a oricărei realizări, este omul!

Înălţăm cele mai frumoase opere arhitectonice, punem la temelia lor tot elanul bunelor intenţii, şi zidurile rămân moarte, dacă nu găsim omul care să le dea viaţă...

Şi, în sfârşit, gândindu-ne la posibilităţile de îndreptare, suntem nedrepţi, dacă nu ne gândim şi la vremuri.

In elanul lor către mai bine, şi asigurările noastre sociale — de altfel, ca toate administraţiile noastre — sunt oprite în loc, de vitregia vremurilor pe cari le trăim.

Programe şi realizări, entuziasm şi muncă se irosesc toate în vremurile aspre de astăzi.

Câte planuri risipite, câte idei fărâmiţate, câte elanuri înăbuşite!

Şi totuşi, instituţia asigurărilor se străduieşte să-şi urmeze drumul ascendent, strecurându-se printre greutăţi, înfruntând vremurile, moravurile şi oamenii, pentru că însăşi esenţa ei se întemeiază pe concepţia generoasă a solidarităţii omeneşti, care este pururea biruitoare!

❖

N'am avut niciodată prea mare încredere în programe — cele mai multe sunt concepute în birouri, deci în afara realităţilor — planuri şi promisiuni pentru mai târziu, menite mai totdeauna să demonstreze bunele intenţii, concepţii noui, revelatoare, pregătire şi seriozitate, dar atât.

Dela program până la realizare este o cale atât de lungă, un drum atât de spinos, un adevărat calvar, pe care foarte puţini îl urcăm până la capăt...

Şi totuşi, pentrucă este foarte uşor să critici, dar foarte greu să găseşti soluţii, — şi oamenii ţi le cer — am întocmit, cândva, un program de realizări pentru asigurările sociale.

Un program izvorit dintr'o profundă cunoaştere a realităţilor, plin de bune intenţii — firește — şi de bună credinţă.

Cei cari au luat cunoştinţă de el, s'au împărţit pe loc în două tabere: unii, cari se aşteptau la mai mult — n'am descoperit America, nici n'am avut această pretenţie, — şi alţii, scepticii, cari surădeau...

Vom vedea cine a avut dreptate. Poate şi unii şi alţii...

ATITUDINEA TURCIEI COMENTATĂ

DE ZIARELE ENGLEZE ŞI AMERICANE

Ankara, 30 (Rador). — Corespondentul agenţiei D. N. B. transmite:

De câtva timp ziarele din tabăra adversă se ocupă în special de ştiri ce menţionează o nouă presiune diplomatică exercitată de Londra şi Washington împotriva Turciei ,presiune la care ar lua parte şi Moscova.

Ziarele subliniază că Turcia ar trebui să dea politicei sale externe o direcţie care ar urma să fie mai în conformitate cu dorinţele Sovietelor. In ziarul „Daily Mail", ziaristul american Frasen a declarat recent fără şovăire că Turcia nu este decât „un slab păzitor" al Dardanelelor. El a adăugat că guvernul sovietic va cere o modificare a acordului dela Montreux, relativ la Dardanele, în favoarea Rusiei ,deoarece controlul exercitat de Turcia asupra Strâmtorilor, în cursul actualului război, s'a dovedit că este insuficient.

Invocând alianţa anglo-turcă, ziarele engleze şi americane cer ca Turcia să meargă până la ruperea relaţiilor sale cu Germania.

La rândul lor, ziarele turceşti ţin să releve că guvernul turc, dată fiind această presiune anglo-americană şi sovietică, se găseşte pusă în situaţia fie de a ţine seama de dorinţa guvernului turc de a rămâne departe de clarificarea în curs de desfăşurare şi de a lucra astfel în conformitate cu interesele vitale ale Turciei, fie de a ceda presiunii anglo-americanilor şi Sovietelor şi de a târî ţara într'o situaţie grea din îndoitul punct de vedere politic şi militar.

ATACUL CU BOMBE SBURĂTOARE

IMPOTRIVA ANGLIEI CONTINUĂ

Amsterdam, 30 (Rador). — Corespondentul agenţiei D. N. B. transmite:

Serviciul britanic de informaţii a anunţat Duminică dimineaţa că atacurile împotriva Angliei meridionale şi a regiunei Londrei, cu ajutorul bombelor sburătoare, a continuat Sâmbătă şi în cursul nopţii de Sâmbătă spre Duminică.

❖

Stockholm, 30 (Rador). — *Corespondentul agenţiei „D. N. B." transmite:*

Ziarele Svenska Dagbladet şi Stockholms Tidningen, *în corespondenţe primite dela trimişii lor din Londra, semnalează că ziarele engleze constată că bombele sburătoare germane de tipul „robot" au provocat la Londra, la sfârşitul acestei săptămâni, o adevărată fugă în massă a populaţiei.*

Toţi cei care puteau să plece au încercat, cât mai de grabă posibil, să părăsească regiunea ameninţată a capitalei britanice şi să se îndrepte cât mai rapid posibil spre vestul sau spre nordul ţării, pentru a se reface şi a-şi destinde nervii, precum şi pentru ca nă nu mai audă câtva timp urletul sirenelor şi detunăturile bombelor sburătoare. Căile ferate britanice sunt deja folosite până la limita maximă a capacităţi lor.

Generali români decoraţi de Fuehrer

Berlin, 30 (Rador). — Crucea de Cavaler a Crucii de Fier a fost acordată următorilor ofiţeri:

Generalului de cavalerie Mihail Racovită, comandantul unei armate române, şi generalului de brigadă Edgar Rădulescu, comandantul unei divizii de infanterie română.